



Do natychmiastowej publikacji: 12.03.2022

GUBERNATOR KATHY HOCHUL

GUBERNATOR HOCHUL ZAPOWIADA PRZEZNACZENIE 725 MLN USD NA FINANSOWANIE PROJEKTÓW ZWIĄZANYCH Z INFRASTRUKTURĄ WODNĄ

Projekty obejmą wymianę ołowianych rur wodociągowych i modernizację oczyszczalni ścieków

Gubernator Kathy Hochul ogłosiła, że Rada Dyrektorów New York State Environmental Facilities Corporation (EFC) zatwierdziła pomoc finansową w wysokości ponad 725 mln USD dla 13 gmin i organów publicznych na realizację projektów kluczowej infrastruktury, które zabezpieczą lub poprawią jakość wody. Krótkoterminowe finansowanie i wcześniej ogłoszone dotacje zatwierdzone przez Radę Dyrektorów EFC zapewnią kapitał dla samorządów lokalnych, który pomoże im przystąpić do realizacji tych ważnych projektów. Rada zatwierdziła również kilka konwersji długoterminowego finansowania, które zapewnią ulgę w spłacie odsetek dla istniejących projektów i zmniejszą zadłużenie gmin.

Spośród ogłoszonych projektów ponad 650 mln USD pomocy finansowej pomoże Miejskiemu Zarządowi Finansowania Infrastruktury Wodno-Kanalizacyjnej w Nowym Jorku (New York City Municipal Water Finance Authority, NYCMWFA) przeprowadzić modernizację w kilku miejskich zakładach kontroli zanieczyszczeń wody. Prawie 6 mln USD dotacji i finansowania pomoże miastu Elmira w hrabstwie Chemung w wymianie ołowianych rur wodociągowych, a pakiet dotacji i finansowania o wartości 2,75 mln USD pozwoli na modernizację oczyszczalni ścieków w wiosce Cobleskill w hrabstwie Schoharie.

„Każda społeczność w stanie Nowy Jork zasługuje na dostęp do czystej wody, dlatego inwestowanie w infrastrukturę czystej wody ma najwyższy priorytet”, **powiedziała gubernator Hochul**. „Dzięki zwiększeniu funduszy z federalnej, dwupartyjnej ustawy o infrastrukturze (Bipartisan Infrastructure Law) oraz historycznym inwestycjom w inicjatywy na rzecz czystej wody w moim budżecie wykonawczym, będziemy współpracować z lokalnymi władzami w zakresie modernizacji stanowej infrastruktury wodnej w celu ochrony zdrowia publicznego i środowiska oraz zapewnienia silnej gospodarki”.

Prezes i dyrektor generalna Environmental Facilities Corporation, Maureen A. Coleman, powiedziała: „Zaangażowanie gubernator Hochul w realizację celów

związanych z jakością wody w stanie Nowy Jork zostało po raz kolejny podkreślone poprzez kolejną znaczącą inwestycję w projekty infrastruktury wodnej. EFC z przyjemnością dostarcza lokalnym samorządom efektywne kosztowo rozwiązania w ramach stanowych funduszy odnawialnych oraz dotacji na rzecz infrastruktury wodnej”.

Komisarz Departamentu Ochrony Środowiska (Department of Environmental Conservation, DEC) i przewodniczący Rady EFC, Basil Seggos, powiedział: „Od czasu objęcia stanowiska przez gubernator Hochul, jednymi ze swoich najważniejszych priorytetów uczyniła ona projekty modernizacji infrastruktury wodnej w stanie Nowy Jork. Współpraca z kilkunastoma gminami i władzami publicznymi jest kamieniem milowym w nieustannych wysiłkach administracji stanowej na rzecz zapewnienia lokalnym społecznościom środków niezbędnych do zapewnienia dostępu do czystej wody pitnej oraz wprowadzenia istotnych usprawnień w zakresie oczyszczania ścieków w celu ochrony zdrowia publicznego i środowiska”.

Stanowa Komisarz ds. Zdrowia, dr Mary T. Bassett, powiedziała: „Począwszy od oczyszczania nowo-uregulowanych zanieczyszczeń, które zagrażają jakości wody pitnej, po zapewnienie właściwego usuwania ścieków, te zobowiązania fiskalne przyniosą korzyści dla zdrowia i dobrostanu wszystkich mieszkańców stanu Nowy Jork. Cieszymy się, że możemy wesprzeć te społeczności w ich działaniach na rzecz modernizacji przestarzałych systemów zaopatrzenia w wodę i szamb”.

Zatwierdzenie zarządu dotyczy finansowania w ramach Stanowego funduszu odnawialnego na rzecz czystej wody (Clean Water State Revolving Fund, CWSRF) i Stanowego funduszu odnawialnego na rzecz wody pitnej (Drinking Water State Revolving Fund, DWSRF) oraz dotacji udzielanych na mocy ustawy o poprawie infrastruktury wodnej (Water Infrastructure Improvement Act, WIIA). Odwiedź [stronę internetową](#) EFC, aby dowiedzieć się więcej o możliwościach finansowania infrastruktury wodnej.

EFC zachęca gminy do udziału w badaniu Agencji Ochrony Środowiska (Environmental Protection Agency, EPA) dotyczącym potrzeb inwestycyjnych związanych z koniecznością zapewnienia czystej wody (Clean Watersheds Needs Survey, CWNS), które rozpoczęło się 1 marca w stanie Nowy Jork. Udział w programie jest niezwykle ważny, ponieważ może wpłynąć na to, ile federalnych funduszy CWSRF zostanie przyznanych stanowi Nowy Jork na sfinansowanie przyszłych projektów infrastruktury czystej wody. Gminy są proszone o udokumentowanie potrzeb swojej społeczności w zakresie infrastruktury kanalizacyjnej w celu przekazania ich do EPA. Przejdź na stronę www.efc.ny.gov/needs, aby przesłać dokumentację i znaleźć zasoby pomocne przy jej składaniu.

Zatwierdzone finansowanie projektów dotyczących czystej wody:

- Miejski Zarząd Finansowania Infrastruktury Wodno-Kanalizacyjnej w Nowym Jorku – 657 949 860 USD w formie krótkoterminowego finansowania na

warunkach rynkowych na zaprojektowanie i modernizację kilku miejskich zakładów kontroli zanieczyszczeń wody.

- Miejski Zarząd Finansowania Infrastruktury Wodno-Kanalizacyjnej w Albany (Albany Municipal Water Finance Authority) w hrabstwie Albany – 4 407 496 USD długoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz 277 498 USD dotacji z WIIA na zaprojektowanie i realizację projektów ograniczania przelewów kanalizacji do Beaver Creek oraz projektu łagodzenia skutków powodzi.
- Miasto Caneadea w hrabstwie Allegany – 800 000 USD w postaci krótkoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz 1 000 000 USD w formie krótkoterminowego finansowania na warunkach rynkowych na zaplanowanie, zaprojektowanie i wykonanie systemu dezynfekcji w miejskiej oczyszczalni ścieków.
- Wioska Cobleskill w hrabstwie Schoharie – 2 025 000 USD w formie krótkoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz 747 250 USD dotacji z programu WIIA na modernizację oczyszczalni ścieków i sieci kanalizacyjnej.
- Miasto New Baltimore w hrabstwie Greene – 1 875 733 USD w formie długoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz 111 712 USD dotacji WIIA na modernizację sieci kanalizacyjnej.
- Miasto Ogdensburg w hrabstwie St. Lawrence – 20 000 000 USD długoterminowego, nieoprocentowanego finansowania na zaprojektowanie i budowę oczyszczalni ścieków oraz modernizację stacji pomp.

Zatwierdzone finansowanie projektów wody pitnej:

- Miasto Elmira w hrabstwie Chemung – 2 870 789 USD w formie krótkoterminowego finansowania na warunkach rynkowych oraz dotacja WIIA w wysokości 3 000 000 USD na wymianę ołowianych rur wodociągowych i liczników, wymianę 30-calowej magistrali wodociągowej, zmianę przebiegu rurociągu Harmon Street Chemung River Crossing oraz wymianę magistrali dystrybucyjno-przesyłowej Madison Avenue Chemung River Crossing i Water Street.
- Trzy gminy w hrabstwie Onondaga otrzymały zgodę na finansowanie wspólnego projektu, którego celem jest wykonanie około 51 000 stóp bieżących linii wodociągowej, nowych zbiorników magazynowych i stacji pomp przy połączeniu miasta Syracuse z Hamilton Road, nowej stacji chlorowania przy Jordan Road, wymiana i relokacja istniejącej stacji pomp w przestrzeni zamkniętej oraz ujednoczenie publicznego systemu wodociągowego Champions Mobile Home Park.
 - Miasto Elbridge – 2 686 259 USD w formie nieoprocentowanego finansowania krótkoterminowego oraz 5 372 516 USD w formie krótkoterminowego finansowania na warunkach rynkowych dla miasta.

- Wioska Elbridge – 1 748 602 USD w formie nieoprocentowanego finansowania krótkoterminowego oraz 3 497 204 USD w formie krótkoterminowego finansowania na warunkach rynkowych dla wioski.
- Wioska Jordan – 2 697 199 USD w formie krótkoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz dotacja z DWSRF w wysokości 3 000 000 USD.
- Miasto Orleans w hrabstwie Jefferson – 7 313 141 USD w formie długoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz 420 351 USD dotacji z WIIA na utworzenie Dystryktu Wodnego NYS Route 12 oraz instalację nowej magistrali rozdzielczej, stacji pomp i zbiornika na wodę gotową w celu połączenia z Dystryktem Wodnym Town of Alexandria Route 12.
- Miasto Stark w hrabstwie Herkimer – 814 467 USD w formie długoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz 128 626 USD dotacji z programu WIIA na budowę nowych źródeł studni, nowego zbiornika wody gotowej, wymianę starej sieci wodociągowej oraz zainstalowanie nowych wodomierzy.
- Wioska Tannersville w hrabstwie Greene – 2 249 788 USD w formie długoterminowego, nieoprocentowanego finansowania oraz 534 835 USD dotacji z programu WIIA na modernizację istniejącej stacji uzdatniania wody, stację usuwania arsenu ze studni Rip Van Winkle, zwiększenie wydajności źródła wód gruntowych, wymianę starych wodociągów i liczników oraz modernizację istniejącego zbiornika magazynującego wodę.

Budżet wykonawczy gubernator Hochul na rok 2023 bazuje na wcześniejszych zobowiązaniach i zakłada przeznaczenie ponad pół miliarda USD bezpośrednich inwestycji w inicjatywy związane z czystą wodą, w tym:

- 500 mln USD na finansowanie infrastruktury czystej wody, dzięki czemu od 2017 roku łączna wartość inwestycji stanu w czystą wodę wyniosła 4,5 mld USD.
- 400 mln USD – rekordowy poziom finansowania dla Funduszu Ochrony Środowiska (Environmental Protection Fund, EPF) na wsparcie najważniejszych projektów, które mają na celu złagodzenie skutków zmian klimatycznych, poprawę stanu zasobów rolnych, ochronę źródeł wody, postęp w zakresie ochrony przyrody i zapewnienie możliwości rekreacji.
- 4 mld USD na przełomową ustawę o obligacjach środowiskowych dotyczących czystej wody, czystego powietrza i ekologicznych miejsc pracy (Clean Water, Clean Air, and Green Jobs Environmental Bond Act). Ta historyczna inicjatywa, w przypadku jej zatwierdzenia jesienią przez głosujących, zapewni wsparcie, dzięki któremu stan Nowy Jork będzie mógł odbudować ważne siedliska naturalne, zmniejszyć ryzyko zalań i powodzi, zapewnić ochronę kolejnych gruntów i otwartych przestrzeni, chronić i ulepszać zasoby wodne oraz inwestować w projekty łagodzące skutki zmian klimatu, które zmniejszą zanieczyszczenie i obniżą emisję dwutlenku węgla.

###

Dodatkowe wiadomości są dostępne na stronie www.governor.ny.gov
Stan Nowy Jork | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[ZREZYGNUJ](#)